

FIRST ORIGINAL

YCS KOKUSAI EXPRESS

(Forwarding Agents)

S/O No.

20-041

B/L No.

NYKS181858341

Shipper

IBC JAPAN LTD  
64 MIYANOMAE-CHO NAKAJIMA  
FUSHIMI-KU KYOTO 612-8457 JAPAN  
TEL:075-622-5090 FAX:075-622-5098

印紙税申告納  
付につき麴町  
税務署承認済



**NYK LINE**  
NIPPON YUSEN KAISHA

Consignee

AUTO LOGISTICS LIMITED  
P.O. BOX 86313-80100  
MOMBASA, KENYA  
+254 0704445569

**BILL OF LADING**

**(NON NEGOTIABLE UNLESS CONSIGNED TO ORDER)**

Shipped on board the Vessel, the Goods, or packages said to contain the cargo described below, in apparent good order and condition unless otherwise indicated herein, to be carried to the port of discharge or such port or place as selected by the Carrier under the terms and conditions of this Bill, with or without transhipment, as the Vessel and/or other connecting conveyances may safely get, and to be delivered there in like order and condition unto order or assigns, subject to the terms, conditions and exceptions on the face and back hereof.

This Bill (duly endorsed if it is negotiable) must be surrendered in exchange for the Goods or delivery order except where this Bill issued as a Sea Waybill. Where issued as a Sea Waybill, this Bill is not negotiable or a document of title and delivery shall be made to the named consignee on production of such reasonable proof of identity as may be required by the Carrier.

In accepting this Bill, the Merchant agrees to be bound by all the stipulations, exceptions, terms and conditions on the face and back hereof, whether written, typed, stamped or printed, as fully as if signed by the Merchant, any local custom or privilege to the contrary notwithstanding and agrees that all agreements or freight engagements for and in connection with the carriage of the Goods are superseded by this Bill.

In witness whereof, the undersigned, on behalf of Nippon Yusen Kaisha, the Master and the owner of the Vessel, has signed the number of Bill(s) stated below, all of this tenor and date, one of which being accomplished, the others to stand void.

Notify Party

AUTO LOGISTICS LIMITED  
P.O. BOX 86313-80100  
MOMBASA, KENYA  
+254 0704445569

(Local Vessel)

(From)

Ocean Vessel **015**  
**ORION LEADER**

Voy.No.

Port of Loading  
**KOBE, JAPAN**

Port of Discharge  
**MOMBASA**

※ For Transhipment to (if on-carriage)

※ Final Destination (for the Merchant's reference only)

**MIT CFS**

Marks & Numbers	No. of P'kgs. or Units	Kind of packages or Units;	Description of Goods	Gross Weight (KGS)	Measurement (M3)
NO MARK	1	USED MOTOR CARS TOYOTA AQUA 2012 NHP10-2073946 1NZ-1LM-6332004 399X169X144 HS CODE: 8703.22 UNIT	"FREIGHT PREPAID"	1,090	9.710

**TOTAL NUMBER OF PACKAGES SAY: ONE (1) UNIT ONLY.-  
OR UNITS (IN WORDS)**

<b>FREIGHT &amp; CHARGES</b> <b>"FREIGHT PREPAID AS ARRANGED"</b>	Revenue Tons	Rate	Per	Prepaid	Collect

I C S B / L	Ex. Rate	Prepaid at <b>KOBE, JAPAN</b>	Payable at	Place of B(s)/L Issue <b>KOBE, JAPAN</b>	Dated <b>16 JUL 2019</b>
		Total Prepaid in Local Currency	Number of Original B(s)/L <b>THREE (3)</b>	<b>NIPPON YUSEN KAISHA</b>	

(JSA STANDARD FORM B)

※See-Article 17

(TERMS OF BILL OF LADING CONTINUED ON BACK HEREOF)

**AS CARRIER**  
**YCS CO.,LTD.**  
**AS AGENT FOR CARRIER**



Declared Value

If shipper enters a value, carrier's limitation of liability shall not apply and the ad valorem rate will be charged. (See Article 13 & 22)

THIRD ORIGINAL

(Forwarding Agents)

YCS KOKUSAI EXPRESS

S/O No.  
20-041

B/L No.  
NYKS181858341

Shipper  
IBC JAPAN LTD  
64 MIYANOMAE-CHO NAKAJIMA  
FUSHIMI-KU KYOTO 612-8457 JAPAN  
TEL:075-622-5090 FAX:075-622-5098



Consignee  
AUTO LOGISTICS LIMITED  
P.O. BOX 86313-80100  
MOMBASA, KENYA  
+254 0704445569

**BILL OF LADING  
(NON NEGOTIABLE UNLESS CONSIGNED TO ORDER)**

Shipped on board the Vessel, the Goods, or packages said to contain the cargo described below, in apparent good order and condition unless otherwise indicated herein, to be carried to the port of discharge or such port or place as selected by the Carrier under the terms and conditions of this Bill, with or without transshipment, as the Vessel and/or other connecting conveyances may safely get, and to be delivered there in like order and condition unto order or assigns, subject to the terms, conditions and exceptions on the face and back hereof.

This Bill (duly endorsed if it is negotiable) must be surrendered in exchange for the Goods or delivery order except where this Bill issued as a Sea Waybill. Where issued as a Sea Waybill, this Bill is not negotiable or a document of title and delivery shall be made to the named consignee on production of such reasonable proof of identity as may be required by the Carrier.

In accepting this Bill, the Merchant agrees to be bound by all the stipulations, exceptions, terms and conditions on the face and back hereof, whether written, typed, stamped or printed, as fully as if signed by the Merchant, any local custom or privilege to the contrary notwithstanding and agrees that all agreements or freight engagements for and in connection with the carriage of the Goods are superseded by this Bill.

In witness whereof, the undersigned, on behalf of Nippon Yusen Kaisha, the Master and the owner of the Vessel, has signed the number of Bill(s) stated below, all of this tenor and date, one of which being accomplished, the others to stand void.

Notify Party  
AUTO LOGISTICS LIMITED  
P.O. BOX 86313-80100  
MOMBASA, KENYA  
+254 0704445569

(Local Vessel) (From)  
Ocean Vessel 015 Voy. No. Port of Loading  
ORION LEADER KOBE, JAPAN  
Port of Discharge MOMBASA  
\* For Transshipment to (if on-carriage)

\* Final Destination (for the Merchant's reference only)  
MIT CFS

Marks & Numbers	No. of P' kgs. or Units	Kind of packages or Units;	Description of Goods	Gross Weight (KGS)	Measurement (M3)
NO MARK	1	USED MOTOR CARS TOYOTA AQUA 2012 NHP10-2073946 1NZ-1LM-6332004 399X169X144 HS CODE: 8703.22 UNIT	"FREIGHT PREPAID"	1,090	9.710

TOTAL NUMBER OF PACKAGES SAY: ONE (1) UNIT ONLY. -  
OR UNITS (IN WORDS)

FREIGHT & CHARGES "FREIGHT PREPAID AS ARRANGED"	Revenue Tons	Rate	Per	Prepaid	Collect

ICS B/L	Ex. Rate	Prepaid at KOBE, JAPAN	Payable at	Place of B(s)/L Issue KOBE, JAPAN	Dated 16 JUL 2019
		Total Prepaid in Local Currency	Number of Original B(s)/L THREE (3)	NIPPON YUSEN KAISHA	

(JSA STANDARD FORM B) \*See-Article 17  
(TERMS OF BILL OF LADING CONTINUED ON BACK HEREOF)

AS CARRIER  
YCS CO., LTD.  
AS AGENT FOR CARRIER



Declared Value

If shipper enters a value, carrier's limitation of liability shall not apply and the ad valorem rate will be charged. (See Article 13 & 22)

番号 00811  
整理番号 3511035352500340

# 輸出予定届出証明書 / Export Certificate

自動車登録番号 / Registration No. 登録年月日 / Registration Date 初年度登録年月 / First Reg. Date 車台番号 / Maker's serial number

中古車 34 平成 31 年 4 月 19 日 平成 24 年 7 月 19 日 2012 year 7 month 19 day

型式 / Model NHP10-20073946 原動機の型式 / Engine Model 1NZ-11LM

トヨタ 所有者の氏名又は名称 中部三菱自動車販売株式会社

所有者の住所 愛知県名古屋市東区泉3丁目1-8-7 [19282]

使用者の氏名又は名称 使用者の住所 使用の本拠の位置

\*\*\* \*\*

自動車の種別 用途 自家用・事業用の別 車体の形状

Class. of Vehicle Use Purpose Type of Body

小型 乗用 自家用 箱型

Engine Capacity Classification of Fuel Specification No. Classification No. [001]

輸出予定日 (証明書有効期間満了日) 令和 1 年 12 月 20 日

Export schedule (inv) 17053 0106

備考 [京都] 輸出予定届出 63, 100km (平成29(2017)年6月28日)

輸出に係る届出をした所有者は、輸出予定届出証明書の有効期間が満了した [旧走行距離計表示値/Mileage] 42, 500km (平成27(2015)年7月1日)

輸出品は、当該有効期間が満了した日から15日以内に、最寄りの運輸支局等に当該輸出予定届出証明書を返納しなければなりません。以下余白

\*一時抹消中所有者 / Latest Owner

IBC Japan 株式会社 前町64 [14256]

京都府京都市伏見区中島 申請年月日 / Date of Application 令和1(2019)年6月21日

[走行距離計表示値 / Mileage]

令和 1 年 6 月 21 日

Director-General of the District Transport Bureau or  
Director-General of the Transport Branch of the District Transport Bureau,  
Ministry of Land, Infrastructure, Transport and Tourism, Japan

京都運輸支局長

裏面もご覧下さい。

## EXPORT CERTIFICATE

License number		Last reg. Date		First reg. Month		Frame number				
NAGOYA 535 HA 34		April, 19, 2019		July, 2012		NHP10-2073946				
Name				Model						
TOYOTA				[ 194 ] DAA-NHP10 1NZ-1LM						
Last owner's name		IBC JAPAN KABUSHIKIGAISSHA								
Above address		KYOTO-FU KYOTO-SHI FUSHIMI-KU NAKAJIMA MIYANOMAE-CHO 64								
Last user's name		*****								
Above address		*****								
Above location		*****								
Category	Purpose of use	Private or commercial	Style of Vehicle	Personal capacity	Cargo capacity	Net weight	Gross weight			
SMALL	Passenger		PRIVATE	5 people	- kg	1090 kg	1365 kg			
Displacement or outputpower kw	Fuel	Type No.	Code no.	Length	Width	Height	F.F. weight	F.R.	R.F.	R.R. weight
1.49 L	PETROL	17053	0106	399 cm	169 cm	144 cm	690 kg	- kg	- kg	400 kg
EXPIRY DATE	December, 20, 2019									
REMARK:	[ NAGOYA ] CANCELLATION,									

June, 21, 2019

AICHI UNYU SHIKYOKU-CHO

We IBC JAPAN LTD. verify that this English translation of

Certificate Registration is exactly the same with the original Japanese edition



# KENYA BUREAU OF STANDARDS



Certificate no.

QISJ/KOB-RWI-110812

Date of Issue

04, July, 2019

## CERTIFICATE OF ROADWORTHINESS KS1515:2000

We hereby certify that the motor vehicle whose details are given below was inspected by Quality Inspection Services Japan and found to conform to the requirements of KS1515:2000

### INSPECTION INFORMATION

Country of Supply

JAPAN

Inspection Center

KOBE

Inspection Date

03, July, 2019

### INSPECTED MOTOR VEHICLE PARTICULARS

Make

TOYOTA

Model

DAA-NHP10

Chassis/VIN Number

NHP10-2073946

Engine Number/Model

1NZ-1LM - 6332004

Engine Capacity(c.c Rating)

1490 cc

Year of Manufacture

-

Year of First Registration

2012/07

Inspected Mileage (Odometer Reading)

81041 km

### Remarks:

The radiation level on this vehicle was surveyed and found to be within the internationally accepted limits at the time of inspection.

This certificate issued under the authority of Pre-export Verification of Conformity Program for and on behalf of Kenya Bureau of Standards, KENYA and is valid for a period of 90 days from the date of issuance. No responsibility will be assumed for any alteration made to the vehicle after completion of the inspection.

This document does not discharge exporters from their contractual obligations in relation to quality of the motor vehicle referred to herein nor does it discharge the importer or exporter from exercising all their rights and discharging all their liabilities under the contract of sale. KEBS may reject the vehicle covered by this certificate if found to be non-conforming on verification at the port of entry.

### CERTIFICATE EXPIRATION DATE

01, October, 2019

QUALITY INSPECTION SERVICES JAPAN

Authorized Signatory:



Sales Dept Ph: 075-622-5091  
Fax: 075-622-2400  
Main Office Ph: 075-622-5090  
Fax: 075-622-5098

EXPORTERS OF QUALITY NEW & USED VEHICLES  
IBC JAPAN LTD 64 MIYANOMAE-CHO NAKAJIMA FUSHIMI-KU KYOTO 612-8457 JAPAN  
INTERNET ADDRESS: <http://www.ibcjapan.co.jp>

## INVOICE

MESSRS AUTO LOGISTICS LIMITED  
P.O. BOX 86313-80100  
MOMBASA ,  
COUNTRY KENYA

DATE 7/16/2019  
INVOICE NO. 86621143172

SHIPPED PER: Orion Leader-KB SAILING ON OR ABOUT: 7/16/2019  
FROM: Kobe TO: Mombasa, Kenya TERMS: T/T

<u>DESCRIPTION &amp; QUANTITY</u>					<u>AMOUNT</u>
USED MOTOR CAR(S)					CIF Mombasa in USD
1	TOYOTA AQUA	2012 NHP10-2073946	1NZ-1LM-6332004	ORANGE	USD 6,000
ONE UNIT(S) TOTAL					TOTAL: 6,000

MARK & NO.

NO MARK

  
IBC Japan Ltd.